



# Jornadas del CUIA en Argentina

7 - 21 de abril 2011



## PROGRAMA



200 AÑOS  
BICENTENARIO  
ARGENTINO



1861 > 2011 > >

150° anniversario d'Italia



### **PRESIDENCIA**

Piazza Cavour, 19/f  
62032 Camerino (MC), Italia  
Tel. +39 0737 402003  
Fax +39 0737 402007  
segreteria.rettore@unicam.it

### **DIRECCIÓN**

Palazzo Baleani  
Corso Vittorio Emanuele II, 244  
00186 Roma, Italia  
Tel. +39 06 49918620  
Fax +39 06 49910978  
cuiadir@uniroma1.it

### **SEDE EN ARGENTINA**

Libertad 1173, 1° piso A  
1012 Buenos Aires, Argentina  
Tel. +54 11 48166701  
dsantarelli@cuia.net  
jarango@cuia.net

**WWW.CUIA.NET**

# INDICE

El CUIA .....	<b>2</b>
Presentación del las Jornadas .....	<b>3</b>
Programa * .....	<b>4</b>
Direcciones útiles .....	<b>17</b>

(\* ) El presente programa podrá tener variaciones que serán comunicadas por mail y en web-site

[www.cuia.net](http://www.cuia.net)

## EL CUIA

El **CUIA** (Consorzio Interuniversitario Italiano per l'Argentina), promovido por la Università di Camerino sobre la base de un convenio con el Consejo Interuniversitario Nacional de Argentina y apoyado por la Dirección General por la Universidad del MIUR, nace en el 2004 con la participación de 14 Universidades italianas (luego extendida a muchas otras).

### Objetivos:

- Promover y sostener la articulación y la coordinación de las actividades académicas y de investigación que las universidades italianas llevan a cabo con Argentina;
- contribuir a través de la definición de una nueva relación universidad-empresa a reforzar las articulaciones económicas, políticas y culturales entre Italia y Argentina;
- potenciar las relaciones entre las Universidades italianas y argentinas, articuladas con el sustento de un plan de trabajo basado principalmente en tres áreas de acción. La primera es el refuerzo de los vínculos universidad-empresa en ambos países. La segunda concierne la cooperación técnico-científica en los sectores tradicionales como también en aquellos mas innovativos como las biotecnologías. Finalmente, el CUIA intenta promover el conocimiento de la cultura y de la civilización italianas en sus varias expresiones (arte, idioma, literatura, historia, derecho, tradiciones, etc.) y en las arraigadas relaciones entre Italia y Argentina en una clave étnica e intercultural.

### Universidades consorciadas

Università degli Studi di Bari, Politecnico di Bari, Università degli Studi della Basilicata, Alma Mater Studiorum Università di Bologna, Università degli Studi di Brescia, Università degli Studi della Calabria, Università degli Studi di Camerino, Università degli Studi di Cassino, Università degli Studi di Ferrara, Università degli Studi di Macerata, Università Politecnica delle Marche, Università degli Studi di Napoli "Federico II", Università degli Studi di Pavia, Università degli Studi di Perugia, Università per Stranieri di Perugia, Sapienza Università di Roma, Università degli Studi di Roma "Tor Vergata", Università degli Studi di RomaTre, Università del Salento, Università per Stranieri di Siena, Università degli Studi di Teramo, Università degli Studi di Torino, Università degli Studi di Udine, Università "Carlo Bo" di Urbino, Università degli Studi di Viterbo "La Tuscia".

## Presentación de las Jornadas

Las Jornadas del CUIA en Argentina, previstas desde el **7 al 21 de abril 2011**, tienen como objetivo reforzar y promover las colaboraciones académicas y científicas entre las Universidades italianas y argentinas.

Este año, las Jornadas serán “itinerantes” ya que parte de los encuentros se llevarán a cabo en sedes universitarias afuera de la capital. La manifestación prevé, de hecho, algunas jornadas en Buenos Aires, divididas por áreas temáticas según las grandes líneas de investigación prioritarias en el CUIA, y otras jornadas en las Universidades más activas en tema de cooperación universitaria ítalo-argentina, como Córdoba, Mendoza y Luján, donde tendrán lugar los **Infoday del CUIA**.

La sesión institucional del CUIA prevé la inauguración del año académico de las Universidades del CUIA con las Universidades argentinas socias, con la presencia de las autoridades italianas en Argentina y de las autoridades del **CIN** y del **CRUP**.

En esta ocasión, se presentarán las actividades del CUIA en programa para el año 2011.

En contemporanea a las Jornadas, el CUIA participa con un stand propio a dos ferias internacionales:

la **Feria Internacional del Libro de Buenos Aires**, y la Feria universitaria “**Europosgrados**”.

Durante las Jornadas, se llevará a cabo el Curso intensivo del CUIA en Estudios Europeos para América Latina, **EURAL**.



[www.cuia.net](http://www.cuia.net)

## VIERNES 8 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

16.00 - 18.00

#### Sesión UNESCO sobre "Respect at borders, Respect of borders"

*Alicia Bernasconi (CEMLA), María Florencia Noya Dive, Juliana Burton (Comisión UNESCO para Argentina), Benedetta Cassani (Cátedra UNESCO), Uoldelul Chelati Dirar (Universidad de Macerata)*

18.00 - 20.00

#### El regionalismo como instrumento de desarrollo y de cooperación entre estados

##### Curso EURAL

*Fernando Iglesias*

SANTIAGO  
DEL CILE

MENDOZA

BUENOS AIRES

## ACTIVIDAD PARALELA

### INSTITUTO ITALIANO DE CULTURA EN CHILE

(Triana 843 Providencia - Santiago)

INFODAY DEL CUIA en Chile y  
encuentro con las Universidades chilenas  
*a cargo de Nicola Bottiglieri*

### BUENOS AIRES

Sede USAL (Marcelo T. de Alvear 1312)

| 18.00 - 20.00

Mesa redonda USAL - CUIA

El sistema bancario europeo y la grande crisis

## SÁBADO 9 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

09.00 - 10.00

**Cómo encontrar y usar información sobre la Unión Europea: las bases de datos informativas**  
**Curso EURAL**

*Giuseppe Burgio, videoconferencia con Sapienza Univeristà di Roma*

10.00 - 11.00

**El marco normativo de la Unión Europea**  
**Curso EURAL**

*Maurizio Orlandi, videoconferencia con Sapienza Univeristà di Roma*

11.00 - 16.00

**El recorrido de las instituciones comunitarias desde Ventotene hasta Lisboa**  
**Curso EURAL**

*Raimondo Cagiano de Azevedo e Benedetta Cassani*

16.00 - 18.00

**La cohesión social en la Unión Europea**  
**Curso EURAL**

*Mario Tiberi*

## LUNES 11 DE ABRIL

### ■ LUJÁN

#### Universidad Nacional de Luján

Ruta 5 y Avenida Constitución - Luján, BA

10.00 - 17.00

#### Infoday del CUIA y jornada de estudio en la Universidad Nacional de Luján

*Hernán Baccarini, Raimondo Cagiano de Azevedo, Fernando Iglesias, Alicia Rey, Benedetta Cassani, Beatriz Rojas, Diego Santarelli, Julia Arango*

## ACTIVIDAD PARALELA

### BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

#### Conferencia sobre la Procreación asistida en Italia

*a cargo dehes Corti (Universidad de Macerata) y Universidad partner*

### USHUAIA

#### Festival Internacional de Ushuaia

Conclerto "Fin del Mundo"

### ROSARIO

FACULTAD DE DERECHO, UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO  
(CÓRDOBA 2020, ROSARIO)

#### Leyes raciales y emigración en Argentina de profesores universitarios judíos

*Galileo Violini (Università della Calabria) y Damián Dellaqueva (Universidad Nacional de Rosario)*

## MARTES 12 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

09.00 - 11.00

11.00 - 13.30

Reunión de Consejo Directivo del CUIA

**SESIÓN INSTITUCIONAL**

apertura de trabajos y saludo de las Autoridades  
Inauguración del año académico del CUIA y de las Universidades partner

Memorandum de entendimiento entre CUIA y CRUP

Inauguración de la Ventanilla de información del CUIA

Infoday del CUIA:

*presentación a cargo de Diego Santarelli y Julia Arango*

Encuentro de los estudiantes y de los ex-alumnos de los cursos del CUIA con el Presidente del CUIA, prof. Fulvio Esposito

Lunch buffet

13.30 - 14.30

**FADU - UBA**

(Intendente Güiraldes 2160, Pabellón III Ciudad Universitaria)

14.00 - 16.00

Conferencia sobre el tema "Ciudades del Mundo. Un Mundo de Ciudades. Estudios urbanos entre Buenos Aires y Roma"

*Walter Barberis y Mario Cerasoli, Università Roma Tre  
Artemio Abba, Universidad de Buenos Aires*

**Instituto Italiano de Cultura en Buenos Aires**

(M.T. de Alvear 1119 - 3° piano)

18.00 - 19.00

Seminario sobre el tema "Como cambia la Universidad italiana con la ley 240"

*Fulvio Esposito (Presidente del CUIA) , Alessandro Schiesaro (MiUR) e Giuliana dal Piaz (Directora del Instituto Italiano de Cultura)*

## ACTIVIDAD PARALELA

### BUENOS AIRES

"Conocimiento, Inclusión, Desarrollo"

Proyecto ALFA coordinado por la Fundación CRUI

*Kick off Meeting*

# MIÉRCOLES 13 DE ABRIL

## ■ BUENOS AIRES

### Centro Costa Salguero, Buenos Aires

09.00 - 20.00

#### **Europosgrados 2011 - stand CUIA n. 4**

*Benedetta Cassani (Sapienza Università di Roma), Jorge Ramón Centurión (Università di Pavia), Illiari Donati (CUIA), Claudia Fiorani (Università Tor Vergata), Silvia Massara (Università di Pavia), Diego Santarelli (CUIA), Leonardo Mario Sirico (Università di Bari), Marina Tesauro (Università Tor Vergata), Lucrecia Vega Gramunt (CUIA), Galileo Violini (Università della Calabria)*

09.30 - 13.00

#### **Seminario en el ámbito de Europosgrados 2011 "Internacionalización de las relaciones universitarias entre Europa y el Cono Sur de América Latina"**

SANTIAGO  
DEL CILE

MENDOZA

BUENOS AIRES

16.00 - 17.00

#### **Conferencia de Lucrecia Vega Gramunt en Europosgrados**

*Preside Alessandro Schiesaro, MiUR*

## ACTIVIDAD PARALELA

### **CÓRDOBA**

**Universidad Nacional de Córdoba**

#### **INFODAY DEL CUIA**

*Raimondo Cagiano de Azevedo,  
Silvia Soto (UNC), Laura Amarilla (UNC),  
Melina Malandrino (UCC), Grazia D'Esposito, Laura Norton*

## JUEVES 14 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

11.00 - 13.00

**Presentación de los programas Erasmus Mundus con Argentina:**

**Proyecto EADIC** a cargo de Filippo Sartor, Universidad de Bologna con las Universidades partner

**Proyecto EuroTango** a cargo de Benedetta Cassani, Sapienza Universidad de Roma y Carlos Jiménez Rico, Universidad Politécnica de Valencia con las Università partner

**La oferta formativa en la cooperación universitaria italo-argentina** a cargo de Marina Tesauro y Claudia Fiorani (Universidad de Tor Vergata)

14.00 - 16.00

**Conferencia sobre "Los salesianos en la Tierra del Fuego: Alberto De Agostini"**

Nicola Bottiglieri (Universidad de Cassino), miembro del Comité Científico del CUIA

17.00 - 20.00

**I ÁREA TEMÁTICA DE INVESTIGACIÓN**

**ENERGÍAS Y RECURSOS NATURALES - EL RECURSO GEOTÉRMICO**

**El recurso geotérmico de baja entalpía en Tierra del Fuego (proyecto CUIA)**

a cargo de Alberto Renzulli (Universidad de Urbino) y Alejandro Tassone (UBA)

**Centro Costa Salguero, Buenos Aires**

16.00 - 20.00

**Europosgrados 2011 - stand CUIA n. 4**

Benedetta Cassani (Sapienza Università di Roma), Jorge Ramón Centurión (Università di Pavia), Illiari Donati (CUIA), Claudia Fiorani (Università Tor Vergata), Silvia Massara (Università di Pavia), Diego Santarelli (CUIA), Leonardo Mario Sirico (Università di Bari), Marina Tesauro (Università Tor Vergata), Lucrecia Vega Gramunt (CUIA), Galileo Violini (Università della Calabria)

**Instituto Universitario Nacional del Arte**

18.00 - 20.00

**Concierto en el Instituto Universitario Nacional del Arte**

## ACTIVIDAD PARALELA

### MENDOZA

**Universidad Nacional de Cuyo**

**INFODAY DEL CUIA**

Raimondo Cagiano de Azevedo, Alejandrina Alba (UnCuyo), Grazia D'Esposito, Laura Norton

## VIERNES 15 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

18.00 - 20.00

**Las instituciones económicas del Mercosur**

**Curso de formación EURAL**

*Juan Miguel Massot*



## ACTIVIDAD PARALELA

### MENDOZA

**Universidad Nacional de Cuyo  
Facultad de Ciencias Agrarias**

### INFODAY DEL CUIA

*Raimondo Cagiano de Azevedo, Verónica Araniti (UnCuyo),  
Grazia D'Esposito, Laura Norton*

## SÁBADO 16 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

09.00 - 11.00

**“El sistema jurisdiccional Ue: Corte de justicia y Tribunal de primer grado  
La política de competencia de la Unión europea”  
Curso EURAL**  
*Giovanni Maria Vianello, videoconferencia con Sapienza Universidad de Roma*

11.00 - 13.00

**“Los aspectos jurídicos del Mercosur”  
Curso EURAL**  
*Antonio Martino*

14.00 - 15.00

**“Los programas europeos de cooperación con América Latina”  
Curso EURAL**  
*Filippo Sartor*

15.00 - 16.00

**Reflexiones conclusivas y entrega de los certificados  
Curso EURAL**  
*Mario Sartor y Mario Tiberi*

## ■ LUNES 18 DE ABRIL

### BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

- 11.00 - 11.30** Presentación del programa para la integración regional en América Latina
- 11.30 - 12.30** "La integración regional en Europa y Sudamérica: situación y perspectivas"  
*Clase de Fernando Iglesias, titular de la Cátedra A. Spinelli*
- 14.30 - 18.00** **II ÁREA TEMÁTICA DE INVESTIGACIÓN PATRIMONIO CULTURAL Y ARTE CONTEMPORÁNEO**
- 14.30 - 15.00** Proyecto de investigación CUIA: Valorización de los bienes histórico-arquitectónicos de origen italiano en Argentina  
Volumen "Arquitectura y urbanística de origen italiano en Argentina"  
*Presentación a cargo de las Universidades partners argentinas*
- 15.00 - 18.00** Contributo de la cultura artística italiana al arte argentino entre el XIX y el XX siglo  
*a cargo de Mario Sartor (Universidad de Udine) y Guillermo Fantoni (Universidad de Rosario)*
- Museo Nacional de Bellas Artes (Av. Del Libertador 1473)**
- 18.00 - 19.00** Conferencia sobre Gestión del Patrimonio Cultural para la promoción, el desarrollo y la inclusión social  
*a cargo de Emanuela Chiavoni (Sapienza) y Berardo Dujovne (UBA)*
- 19.00 - 20.00** Sesión UNIART  
*a cargo de Lucrecia Vega Gramunt*

### ACTIVIDAD PARALELA

#### ■ Predio Ferial de Buenos Aires, La Rural

*Jornadas de Profesionales*

stand CUIA n. 5029, pabellón rojo

*Illiri Donati, Diego Santarelli, Lucrecia Vega Gramunt*

#### ■ Sede UCES | 16.00 - 18.00

Encuentro en la Universidad de Ciencias Empresariales y Sociales y con el Rector de la Universidad de la Policía Federal Argentina

*a cargo de Vincenzo Mastronardi (Sapienza Università di Roma)*

#### ■ Alliance Française de Buenos Aires | 19.00 - 20.00

Conferencia-debate "Élèves en France et néophytes au Paraguay" de Letizia Norci, Universidad de Roma Tre.

*Preside Yves Kerouas, Director del Alliance Française de Buenos Aires*

## MARTES 19 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

09.00 - 11.00

#### III ÁREA TEMÁTICA DE INVESTIGACIÓN HEALT FOR ALL

Propuesta de colaboración internacional para un registro y observatorio interamericano-italiano de los eventos adversos para las terapias fitoterápicas a cargo de Pier Maria Furlan, Universidad de Torino y Universidades partner

El cambio en la cultura de la alimentación para las ciudades del futuro:

Alimentación saludable para la prevención de la enfermedad y promoción de la salud

a cargo de Gian Luigi Marseglia (Universidad de Pavia), Manuel Castello (Sapienza), Universidad Nacional Tres de Febrero, Universidad de Luján, Plan Libra UE, IV Cátedra Medicina Interna UBA

Biblioteca Nacional - Sala Cortázar

12.00 - 13.30

Sesión literaria dedicada a Ernesto Sábato

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

15.00 - 17.30

Presentación de los proyectos de investigación de la Universidad Nacional de La Rioja con las Universidades del CUIA

Enrique Daniel N. Tello Roldán, Rector de la UNLAR  
Claudia Santander, Secretaria de Ciencia y Tecnología  
Docentes Investigadores:

Manuel Mamaní, Daniel Cohen, Carlos Laino

Feria Internacional del Libro

Sala Javier Villafañe, pabellón azul

18.00 - 19.00

Conferencia del CUIA en la Feria Internacional del Libro a cargo de Lucrecia Vega Gramunt

## ACTIVIDAD PARALELA

**Predio Ferial de Buenos Aires, La Rural**

Jornadas de Profesionales

stand CUIA n. 5029, pabellón rojo

Illiri Donati, Diego Santarelli, Lucrecia Vega Gramunt

## MIÉRCOLES 20 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Sede del CUIA - Libertad 1173, 1° piso

15.00 - 17.00

**IV ÁREA TEMÁTICA DE INVESTIGACIÓN  
ALIMENTACIÓN, AGRICULTURA, BIODIVERSIDAD  
Y CAMBIOS CLIMÁTICOS**

**Calidad de las carnes argentinas y mercado italiano**  
*a cargo de Salvatore Barbera (Universidad de Torino) y Martin Irurueta (Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria)*

**Predio Ferial de Buenos Aires, La Rural**

18.30 - 19.30

SANTIAGO  
DEL CILE

**Inauguración de la Feria Internacional del Libro  
con la delegación del CUIA**

## ACTIVIDAD PARALELA

**Predio Ferial de Buenos Aires, La Rural**

*Jornadas de Profesionales*

stand CUIA n. 5029, pabellón rojo

*Illiari Donati, Diego Santarelli, Lucrecia Vega Gramunt*

## JUEVES 21 DE ABRIL

### ■ BUENOS AIRES

Predio Ferial de Buenos Aires, La Rural

09.00 - 14.00

*Jornada de Profesionales  
stand CUIA n. 5029, pabellón rojo  
Illiri Donati, Lucrecia Vega Gramunt, Diego  
Santarelli*



## Direcciones útiles

### **Sede del CUIA en Argentina**

Libertad 1173, 1° piso A

[www.cuia.net](http://www.cuia.net)

### **Istituto Italiano di Cultura a Santiago (Cile)**

Triana 843 Providencia - Santiago

[www.iicsantiago.esteri.it/IIC\\_Santiago](http://www.iicsantiago.esteri.it/IIC_Santiago)

### **USAL - Universidad del Salvador**

Marcelo T. de Alvear 1312

[www.salvador.edu.ar/sitio/index.html](http://www.salvador.edu.ar/sitio/index.html)

### **UnLu - Universidad Nacional de Luján**

Ruta 5 y Avenida Constitución, provincia di Buenos Aires

[www.unlu.edu.ar](http://www.unlu.edu.ar)

### **UNR - Universidad Nacional de Rosario**

Córdoba 2020 - Rosario

[www.fder.unr.edu.ar](http://www.fder.unr.edu.ar)

### **FADU - Facultad de Arquitectura Diseño y Urbanismo de la UBA**

Intendente Güiraldes 2160, pabellón III Ciudad Universitaria (Buenos Aires)

[www.fadu.uba.ar](http://www.fadu.uba.ar)

### **Istituto Italiano di Cultura a Buenos Aires**

M.T. de Alvear 1119 - 3° piano (1058) Capital Federal

[www.iicbuenosaires.esteri.it/IIC\\_Buenosaires](http://www.iicbuenosaires.esteri.it/IIC_Buenosaires)

### **Europosgrados 2011**

Centro Costa Salguero

Av. Costanera Rafael Obligado y Jerónimo Salguero (Buenos Aires)

[www.europosgrados.com.ar/cms2011](http://www.europosgrados.com.ar/cms2011)

### **UNC - Universidad Nacional de Córdoba**

Av. Haya de la Torre s/n - Pabellón Argentina - Ciudad Universitaria

[www.unc.edu.ar](http://www.unc.edu.ar)

### **UnCuyo - Universidad Nacional de Cuyo**

Centro Universitario - M5502JMA. Mendoza

[www.uncu.edu.ar](http://www.uncu.edu.ar)

### **UnCuyo - Facultad de Ciencias Agrarias**

Almirante Brown 500, Chacras de Coria, Mendoza

[www.agrarias.uncu.edu.ar](http://www.agrarias.uncu.edu.ar)

**IUNA - Instituto Universitario Nacional del Arte**

Azcuénaga 1129. C1115AAG, Buenos Aires  
[www.iuna.edu.ar](http://www.iuna.edu.ar)

**Feria Internacional del Libro de Buenos Aires**

Av. Sarmiento 2704 La Rural, Predio Ferial de Buenos Aires  
[www.el-libro.org.ar](http://www.el-libro.org.ar)

**UCES - Universidad de Ciencias Empresariales y Sociales**

Paraguay 1401, PB. Buenos Aires  
[www.uces.edu.ar](http://www.uces.edu.ar)

**Alliance Française di Buenos Aires**

Córdoba 936/946 (1054) Buenos Aires  
[www.alianzafrancesa.org.ar/afba](http://www.alianzafrancesa.org.ar/afba)

**MNBA - Museo Nacional de Bellas Artes**

Av. Del Libertador 1473, Buenos Aires  
[www.mnba.org.ar/index.php](http://www.mnba.org.ar/index.php)

**Biblioteca Nacional**

Agüero 2502 CP C1425EID, Buenos Aires  
[www.bn.gov.ar](http://www.bn.gov.ar)